POUR LE MOIS DE

TOUT EST EDU IT AU PRIX COU-

PIGEON,

49 ET 51 RUE RIDEAU.

Enseigne de la Boule d'Or.

OTTAWA.

Magasin de Fer 115

RUE RIDEAU

OTTAWA. Toujours en Vente Le Stock

Le plus Considerable. Le Mieux Assorti, Le Mieux Choisi et a

Meilleur Marche -QUE-

Partout Ailleurs.

P. S.--On vend aux Mar-chands de Campagne aux Prix de Montreal.

Thos. BIRKETT

115 Rue Rideau, Ottawa.

Portes de l'Ecluse

SONT OUVERTES

UNE VÉRITABLE VENTE A MOITIE PRIX D'ARTICLES DE MODE, CHAPEAUX FOURRU-RES, ULSIERS, GILETS ET AUTRES ARTICLES, COM-MENÇANT AUJOURD'HUI CHEZ

FAMEUX"

MACASIN DE MODES

318 RUE WELLINGTON.

ELECTIONS MUNICIPALES

LE RÉSULTAT DE LA LUTTE Les élections municipales de lundi dernie Ottawa ont donné le résultat suivant : MATRE

M. Thomas Birkets.

QUARTER VITORIA — MM. Hutchison, Stewart, Johnson.

Dalagusir.—Thackray, Hill, Hewlett.
WILLINGTON.—Campbell, Grant, Scrim.
CENTRE.—Wallace, Cox. Butterworth.
ST. GEORGE.—O Leary, Stroud, Bortwick.
ST.—Lawredure, Devlin, Savard,
OTTAWA.—Durocher, Boudreault, Binham.
RIDBAU.—Roger, Henderson, Fraser.
Le conseil de ville comprendra cette année 16 protestants et 8 catholiques. I'année dernière il y avait 18 protectants et 6 catholiques. Le changement que l'on constate s'est opéré dans le quartier St George où M.
O'Leary, remplace M. Rapkael, et dans le quartier Wellington, où M. Grant remplace M. MacLean.

M. Grant représente déjà ce quartier dans le bureau des commissaires des écoles sépa rées.
Le conseil sera ainni composé de treise.

Total..... 440 184

221 Dalhousie. 509 St Patrick. 173 Dalhousie. 235 Water.... Bingham's Hall 160 McTaggart

01 514 612 391

Fraser Hende Hope Mansfi Roger

RIDKAU123 130

PERSONNEL

-M. P. A. J. Voyer, du Canada, a eu risite de l'An de son beau-frère M. Léan-Renaud, pharmacien analyste de New-

RECAPITULATION

LE VOTE POUR LES ECHEVINS

...2396 1095 385 1459

Total...... 466 198 85 37 CENTRAL 14 28 30 18 35 ST GEORGE

8 413

221 96 56 103

221 96 56 103

325 158 35 93

403 130 125 30

40 183 42 148

167 190 8 413

119 106 13 624

175 34 21 9

FUNERAILLES DE MONSIGNOR
LABELLE
Sa Grâce Monseigneur Duhamel et M. le
chanoties Campeau sont partis à midi pour
Montréal, ou lis assisteront demain aux funérailles de Monsignor Labelle.

ARRÊTÉ ENFIN

ARRÉTE ENFIN

Une dépèche de Rouse's Point dans l'état
de New-York nous apprend que l'on vient
d'y arréter notre fameux Billy MacFarlane,
à la suite de deux vols avec effraction dans
les magasins de l'endroit. Billy a été arrêté
au moment ôui il sortait du magasin avec le
produit de sou vol, par une troupe de jeunes
gens qui revenaient d'une danse.

COURSES A HULL

COURSES A HULL

Il y aurà des courses au trat samedi prochain, sur le lac Leany, sour la direction
du club de courses de Hull.
Les chèvaux suivants prendront part à
une course pour une bourse de \$60: Stadacona, Mechanie Girl, Little Phill, Honesty,
Little Sam, Jennie Warren, St Nicholas,
Albani, Royel Jim, Abdallah, Jennie H.,
Little Ring et Little Johnvie.

Dans la course entre chevaux de trois
minutes pour une bourse de \$50 trotteront
les chevaux suivants: Little Dick, Rodolph,
James Butterfield, Albert C., White Rose,
Little Jack, Baba, Black bear, Guillet's et
Slippery Ike.

LES COURSES HIER

Redmond 3 2 1 2
Little Phil 1 3 2 4
Si Nicholas 2 4 4 3
Si Nicholas 2 4 4 3
Temps, 2.40, 2.37, 2.40, 2.39, 2.37½
Samedl prochain il y aura une cours
entre des chevaux de cochers de place, e
une autre entre des chevaux de brois minu

Cour de Police

(Présidence de M. O'Gara)

NOUVELLES LOGALES

\$3.50 chez J. M. Quinn, 510½ rue Sussex.

—L'ouverture des classes a eu lieu aujourd'hui dans toutes les écoles de la ville après une vacance de près de trois semaines.

ET Une chemise, 2 collets et une paire de poignets pour 65 cts chez J. M. Quinn, 510 rue Sussex.

43 Devants de chemises de 2 à 6 points au-dessous du prix coûtant chez J. M. Quinn 510½ rue Sussex.

25 PHOTOGRAPHIE DE L'AN chez S. J. Jarvis, autrsfois de Pittawa & Jarvis. Studio 117 rue Sparks.

—Il est probable que MM. Russell & Seybold en arriv-ront à un compromis avec leurs créanciers. Ils ont fait une offre de 55 centins dans la piastre, Les créanciers Canadiens l'ont acceptée. On attend la répouse des creanciers d'Angleterre.

Marchandises pour Habillements com-plets, Pantaions et Habits à meilleur mar-he qu'au meilleur marché chez J. M. Quinn, 10½ rue Sussex.

23TVOYEZ CECI, Photographies à des pris de Fête. Tous genres de cabinets des mieux finis à 82,00 ia douxine, les bécompris schez Jarvis, Studio 141 rue Sp.rks. N. B. Remarquez bien le No alin de ne pas être désappointés.

Le professeur Shaw, du collège d'agriculture de Guelph, et autres agriculture spécialistes donneront des conferences lundi et mardi prochain à Rockland Ce soir les mêmes personnes donneront une conférence aux agriculteurs de Carp.

518 Rue Sussex. Vins, Li-

queurs et Cigares de choix tou-

jours en main. ANDY DUBROY, Gérant,

EFCe dont on a longtemps senti le besoin c'est un lit qui puisse ployer et revenir en suite a sa position première. La Gold Medal Spring Bed company en produit de tels; un lit qui deversit ser trouver rana change massion, que l'on peut produit de moules de la ville. Il y en a déja des milliers en usage et partout on en parle en termes très avantagoux.

POURLE JOUR DE L'A N'allez

chez C. NEVILLE 97 RUE RIDEAU

BIENVENUE A MONSEIGNEUR DU-HAMEL

ADRESSE ET RÉPONSE -La société des dames protectrices des patits vendeurs de journaux ont donné un banquet à ces der iers, her soir, dans les salles de MM. Seybold & Gibson.

ADRESSE ET RÉPONSE

AGRACA MONSEIGNEUR D'UNAME à 6'é hier l'Objet d'une magnifique démonstration dans la Basilique d'Ottawa.

Toutes les paroisses des environs étaient largement représencées et les différentes sociétée autholiques de la ville, irlandaises et françaises, y avaient des délégués.

Les présidents de ces sociétée avaiens des sièges dans le bas chœur, à trois heures Sa Grace Monseigneur Duhame! faisait son entrée dans le chœur accompagné de Monsignor Routhier, vicaire genéral, des Révérends chanoines Bouillon, Plantia, Campeau, MacCarthy, des révérends Pères Capucins et d'un nombreux clergé de toutes les paroisses de la ville et des environs.

Après l'exécution d'une marche sur l'orgue par M. Matte, M. le Dr MacCabe a présenté une adresse de bienvenue et de félicitations à Sa Grâce su nom des catholiques irlandais de la ville, et M. Oscar McDonnell, présienté au nom des catholiques canadiens l'adresse aulvante :

A Sa Grace Monseigneur Duranta, Monseigneur,

Vous voyez groupės autour de vous les représentants des sociétés de bienfaisance et nationales de votre chère cité d'Ottawa. Un double mot finous amène: la coutame traditionnel et sacrée de receveir la biendiction épiscopale à chaque année nouvelle tet le desir d'être parmi les premiers à saluer votre retour.

La nationalité et la charité parlent par notre bouche. Ce n'est que justice et gratitude, Votre Grâce syant toujours manifesté une solicitude toute particulière pour les œuvres particuliques et charitables. Unique prélai français dans cette province, vous apprent es œuvres particuliques et charitables. Unique prélai français dans cette province, vous apprendie et de la bienfaisance votre main organise cent et une institutions dont le vut est de soulaire de la bienfaisance votre main organise cent et une institutions dont le vut est de soulaire de la bienfaisance votre main organise cent et une institutions dont le vut est de soulaire de la pauvre. Nous qui représentons la ciarité et la patrie, nous simons à nous coourie le pauvre. Nous qui représentons la ciarité et la patrie, nous simons à nous co sidérer comme vos lieutenents, et au début de la nouvelle année, nous venons à la source même retremper notre zèle et notre activité.

Vous êtes allé vous-même à la grande source, dans la Rome catholique; là vous avez raconté les merveilleux développements de ce coin de terre confié à votre gérance ecclésiastique, et vous avez zeposé au au Chef de l'Eglise les plans que votre saigesse et votre dévouement vous out fait tracer pour le plus grand bien de votre diocèse et pour la plus grande gloire de l'Eglise. Vous avez jeté en terre propice une semence qui germera et dont nous recueillerons les fruits bienfaisants.

Nous sommes heureux de vous revoir sain et sauf parmi nous, sainsi que votre distingue on pagnon de route et de traveil apo tolique, si aimé par sa bonié et si meritant pour ou se prise nous aété rende moins pénille par l'administration sage, éclairée et si conferme à vos vues et à nou demandant pour

Lageux.

—Le détective Murray auquel avait été confiée la tâche d'opérer l'arresta tion de Goodwin est reparti pour Toron t/ où des affaires pressan es l'appellent. Avant d'abandonner la chasse à Good win qu'il croit caché dans les envirous d'A monte, Murray a promis au nom de gouvernement la comme de \$150 pour l'arrestation du meur rier de Lang ford, pour vins, liqueur et boissons de toutes especes, a des prix defiant toute competition. Importations di-

Et au No. 56 Rue George, pour epiceries de choix. Oranges, Raisins et Fruits de toute sorte. Vous serez servis avec courtoisie

et promptitude.

Venez a bonne heure afin d'eviter
la foule. C. Neville, 97 rue Rideau.

— Us mirerai appelé baraga a été découvert dans une îte près la cête nord du Lac Supérieur, et plusieurs expédi nonce en out été déjà faites. C'est un mirerai comme de l'arçile dont ou peut se servir pour les poteries. D'expéri ence faites, il résulte que ce minerai est appelé à jouer un grond rôle dans l'électricité; il est placé dans une cave ave de la saumare et une certaine quantité de zine et produit un double couract électrique.

POUR LE JOUR DE L'AN allez chez C. NEVILLE 97 RUE RI-DEAU pour vins, liqueurs et boissons de toutes especes, a des prix defiait toute competition. Impor-

tations directes.
Et au No. 58 rue George, pour epiceries de choix, oranges, raisins et fruits de toute sorte. Voue serez servis avec courtoisie et

Venez a bonne heure afin d'eviter la fou e. C. Neville, 97 rue Rideau.

—Au Nord-Ouest où les dindons sau-vages existent encore à l'état libre, cet an mal est fort recherché pour sa sa veur délieieurs, de beaucoup supérieure à celle de l'animal acclimaté.

a celle de l'animai acclimaté.
Les éleveus de l'Ouest croisent de
préférence les femelles domestiques avec
les dindons sauvages ot obliennent par
ce moyen des résultats magnifiques;
plusieurs coqs d'Inde provenant du
croisement ont atteins le poids phénoménal de trente-quatre livres.

ménal de trente-quatre livres,

EPPOUR LE JOUR DE
L'AN allez chez C. NEVILLE No. 97 RUE RIDEAU
pour Vins, Liqueurs et
Boissons de toutes especes, a des prix defiant
toute competitions. Importations directes.
Et au No. 56 rue George
pour epiceries de choix,
oranges, raisins et fruit
de toute sorte.

Vous serez servis avec
courtoisie et promptitude.
Venez a bonne heure
afin d'eviter la foule. C,
Neville, 97 rue Rideau,

Ne manquez pas d'assister 'à la vente à l'encan d'epiceries variées au No. 177, rue Creighton, New-Edinburg, mardi le 30 cou-rant, à 8 p. m. Sans réserve.

C. LEVEQUE Encantes Bureau 71 rue George, marché By.

AVIS SPECIAL

Aux Constructeurs et Entrepreneurs de la Cite d'Ottawa.

la Gite d'Ottawa.

Nous les CHARPENTIERS ET MENVISIERS
DE L'UNION NO. 548 de la "United Brotherhood" des Charpentiers et Menuisiers d'Amérique,
Dounous par la présente avis que le ou
après le ler Mai 1891, Neuf Heures contitueront une journée de travail avec une augmentation de paie par heure equivalant au précédent prix des gages par jour.

Signé,
SAM CHERRY, Président,
J. TAYLOR, Soc.-Fin.

THOS. ASHE, Trés.

J. S. KERR, Syndie.

AVIS

510) rue Sussex,

—M. F. C. Smythe est arrivé à Ottawa pour prendre la direction du département de musique instrumentale au
Canadian College of Music, en remplacement de M. Dongtey Brown qui a Union Generale des Ouvriers d'Ottawa.

ATTENTION Une Assemblée Générale de la sasdit Union sera tenue Mardi le 30 de Décembre 1890 à 7.30 P M., pour la nomination de l'élection des Officiers. Tous les membre

ont priés d'assister. WM. BURNS, Président, PAUL WELLINGTON, Secrétaire.

MEDAILLE D'OR, PARIS, 1878. W. Baker & Co.'s

Breakfast

Cocoa

Duquel l'excès ac ...
été extrait, est
Absolument pur et c'est soluble. Pas de Chimiques

sont employés en sa préparation. Il est plus que trois fois plus fort que le cacao mélangé avec de l'amidon, de l'arrow-root, ou du sucre; c'est aussi plus économe, coûtant moins qu'un sou la tasse. Il est délicieux, nourrissant, et fortifiant, FACILE à DIGÉRER, autant admirable pour les malades que pour ceux qui jouissent d'une bonne santé.

Se vend chez tous les Epiciers. W. BAKER & CO., Dorchester, Mass.



000000+000000 LINIMENT GÉNEAU

S5 ANS DE SUCCÉS

Seul Topique
remplaçant le
Feus sans "quel
leur ni chûte du
poil. Guérison
rapido el sère
des Boiteries,
Carla Moleties, Vessigous Enporge-



montre. On vend ces montres pour \$25 co partout sileurs
Adressez SEARS & CIE., 122 Rue Yonge, Toronto, Can

PAUVRES HOMMES FOUS!



Wolff's ACMEBlacking

Le Meilleur Remède pour la toux En vente dans tontes ses Pharmacies.

一工正一

Stock de Nouveautes

ROCHON & McBRIDE

-SERA-

Vendu a Moitie Prix

Notre magasin a été fermé depuis Same dernier et est maintenant ré ouvert av-tous les prix de Nouveautés et des Habi Confectionnés réduits exactement à moit du prix du marché.

Tout Doit Etre Vendu Avant le Premier Janvier.

Car nous devons remettre la possession de notre magasin et alors la balance de nos March-ndises sera vendu par Encan Public. Ceci est notre première vents extensive de-puis notre entrée en affaire et ce sera notre dernière.

ROCHON & McBRIDE

Coin des Rues Rideau et Nicholas.

MPORTATEU 3

Americaines.

Anglaise

Ecossaises

-- Coir des rues-

Dalhousie et Saint-Patrice **OTTAWA**

Peintnres préparées,

Peinture,

Tapisseries,

Vitres,

Mastic,

Pince ux

Huile,

Etc.

ARTICLES

Peintre en General

PETITE CAZETTE

On demande une servante générale, cana dienne, s'adresser 68 rue de l'Eglise. DEMANDE D'EMPLOI. — Madamoiselle Emélie Domitille Laverrière diplômee pour écoles élémentaires demande une place pour enseigner la langue française et anglaise dans une municipalité scolaire. Elle pensionne chez A. Champuge, maitre de pension, Basse Ville d'Ottava.

DEMANDE DEMPLOI — Mademoiselle Emilie Domitille Laverrière, diplâmés pour écoles élémentaires, demande une place dans une inaison privée, pour enseigner la langue française et anglaise. Elle pensionne chez A. Champagne, maître de pension, Basse ville d'Ottawa.

pension, fiasse ville d'Ottawa.

ON DEMANDE — Des méningères pour acheter les allumeurs de poèle à charbon ou à bots de Malone à Co. Nouvelle pateur et article nouveau sur le marché. Sus ann danger, sais mauvaise odeur et à bon marché. Agente chez Stalkers, 117 rus Met-

ON DEMANDE une servante générale. S'adresser au No 20 rue Wellington une fille de campagne sera préférable.

TERRE A VENDRE. 50 acres de terre du lot numéro 20, aboutant à la rivière Ottawa dans le township Gloucester, onstituant le front de l'ancienne ferm Shea, à trois milles d'Ottawa, sur le chemi de Montréal. Il y a sur le lot une très bonne maison en bols très bien située et faivant face à la têbe de Kett'e Island. C'est une des meilleures terres dans leconté. Termes de paiement faciles. S'adresse e à ROBERT CUMMINGS, Cumming Bridge, Ont.

ON DEMANDS—Un bon agent voyage 1
pour le commerce de ville. Emplo
constant. Avantages particuliers 1 ceux qcf
commenceront maintenant. Articles spé;
claux. Ne tarder pas. Le salaire comp
du premier jour. BROWN BROS.,
serymen. Toronto, Out.

A VIS AUX MERRS—Le "Sirop Calman de Mme Winelow" devrait toujouêtre employé quand les enfauts font leur dents. Il soulage immediatement les seuf frances de cas nauvres petits, produisant sommell naturel, pasible, en faisant disparature la douleur, et les sunas chérubius évellent aussi "brillana et frèis qu'ur bouton de rose." Ce sirop est très-sgrèshicires, enlève toute douleur, fait dies eur les souffrances intestinaies en règlant la di gestion, et est le mellieur i smêt e onnue contre la distribes, soit qu'elle provienne de la dentition ou d'antres causés. Vingt-elar centa la boateille. Aves confiance et decenta la boateille. Aves confiance et demandes le "Sirop calmant da Mme Wiurlow" et pe urenes aucune autre prôpara

LANDRY & THOMPSON, DEMENAGENT PIANOS ET

tures de plaisir convertes et ouvertes. Résidence: 307 rue Eideau. andes reçues aux No 157 rue Sparks OTTAWA.

E VING QUINIUM

approuvée par l'Académie de Mé-decine de Paris, est le résumé, la condensation de tous les principes estifs du Quinquina. « Quelques grammes de Quintum produisent le même effet que plusieurs kios de quinquina. « (Rosiquer, Professeur à l'Ecole de Pharmacle de Paris,) « Pai cherché pendant longtemps ent tonique puissant, jel 'ai rencontre dans voire Quinium que je considère comme le restaurateur par exocélence des constitutions affaiblies. »

des constitutions affaiblies.

**Dr CABARET.

**Le Vin de Quinnium.

Labarraque est le plus
utile complément de la Quinine dans
le trasement des flèvres. Ses effets
sont particulièrement remarquables
dans les flèvres d'accès anciennes es
dans le sachezie paludèreme. **

**Dans la plupart des Pharmacles. **

**Fare. 19, rue Jacob. Paris.

ISLAND HOME Stock Farm,
Grosse IIe, Wayne Co., Mich. 1



Percheron Horses. All stock selected from the get of sires and deam of established reputation and registered in the Prench and American stud books.

ISLAND HOME

is beautifully situated at the head of Gnosen has in the Detroit River, ten miles below the City, one is accessable by rulinoid and steamboat. Visitons are compared by rulinoid and steamboat. Visitons are compared by the control of the c

SOLIDIFIES 9 de la Cour Intéressante Découverte 2014 ESS.ORIZA ttes sous forme de cra e frotter lègèremen a Peau, le Linge, l PARFUMS ESS
PRESENTES SOUS FEBRE DE

J. Suffit de frotter lighter

(a Peau, le Ling

L. LEGGLAND, R.

207, RUE S.

80 vendent dant soutes les principes

serve esservences as

METLLEUR ORIGINAL DISPONIBLE

er

ant Avis

ner House e le 10 janain et d'ici es marchanvendront à quel prix rautant que

es frais de

Avis

aimé donle temps à ais des cirimprévues de retourréal au plus toutes perint besoin dises à leur riées de ne re à la derée, vu que

mer le Ma-

vement sa.

anvier pro-

EAUX deaux de ouvez sautié de leur es achetant er House" meture du

ue Sparks.

DIRIER.